



Preparing every student to thrive in a global society.

Ngày 10 tháng 11 năm 2014

Phụ huynh/Người giám hộ thân mến,

Học Khu đã được thông báo từ Nghiệp Đoàn Giáo Chức Học Khu East Side (gọi tắt là ESTA) đã đề nghị với thành viên của họ và nộp đơn “Làm Việc Theo Giao Kèo” (Work To Rule (WTR)). WTR có nghĩa là giáo sư sẽ làm việc đúng tiến độ công việc được giao và dựa trên những gì ghi trên hợp đồng. Nói cách khác, giáo sư chỉ làm việc trong thời gian 7.5 giờ (hoặc làm bán thời gian như một số giáo sư đồng ý) mỗi ngày, không làm gì hơn ngoài những lớp được giao và thực hiện chỉ có công việc mà theo quy định trong Hiệp Định Thương Lượng. Về bản chất, WTR khuyến khích giáo sư không tham gia các hoạt động ngoại khóa, không mở lớp học cho các học sinh trong giờ ăn trưa, hoặc sau giờ học cho các hoạt động của Học Khu, trừ khi họ được trả tiền.

WTR là phản ứng trực tiếp của Nghiệp Đoàn để thương lượng hợp đồng tiếp tục với Học Khu. Học Khu và ESTA đã có một lịch sử lâu dài về các cuộc thương lượng về hợp đồng thành công và làm việc chung để cung cấp các khoản bồi thường tốt nhất cho các nhân viên của mình, trong khi duy trì khả năng thanh toán tài chính. Học Khu cũng đã nói rõ rằng sẽ cam kết giữ mức lương thu hút và giữ lực lượng lao động đa dạng, hiệu quả và bồi thường công bằng, bao gồm cho cả giáo sư lẫn nhân viên hỗ trợ và cả các quản trị viên. Học Khu tìm cách cộng tác với các tổ chức nghiệp đoàn nhân viên để cung cấp cho họ mức lương cạnh tranh và các khoản phụ cấp bền vững. Tất cả các tổ chức nghiệp đoàn của chúng ta đã hy sinh rất nhiều trong cuộc khủng hoảng tài chính kéo dài trong vài năm qua và mỗi người xứng đáng để được hỗ trợ mức lương cạnh tranh và các quyền lợi khác.

Chúng tôi tin rằng các giáo sư của chúng tôi vẫn làm việc một cách chuyên nghiệp và tiếp tục cung cấp cho học sinh của chúng ta một nền giáo dục xuất sắc. Chúng tôi sẽ tiếp tục làm việc với ESTA để hoàn tất thương lượng hợp đồng trong thời gian khả thi. Chúng tôi vô cùng xin lỗi vì những sự bất tiện vì tình trạng này có thể gây ra trong tương lai. Chúng tôi sẽ làm hết sức để giảm thiểu tác động đến học sinh và gia đình quý vị.

Trân trọng,

Chris D. Funk
Tổng Giám Đốc Học Khu

East Side Union High School District Board of Trustees

J. Manuel Herrera, President Van Thi Le, Vice President Magdalena Carrasco, Clerk Frank Biehl, Member Lan Nguyen, Member
Chris D. Funk, Superintendent